

布蘭諾華人宣道會

Plano Chinese Alliance Church

Sunday, August 25, 2019

5025 Custer Road, Plano, TX 75023

Tel/Fax: (972) 867-2990

<http://www.pcactexas.org>

Vision Statement: Welcome, Equip, Send

異象宣言：歡迎、裝備、差派

家，神的祭壇 Home, God's Altar

代理主任牧師：常恩恩牧師 Interim Senior Pastor: Rev. Dr. Albert Seung

中文堂牧師：傅國朝牧師 Chinese Pastor: Rev. Dr. Samuel Fu

英文堂牧師：謝大成牧師 English Pastor: Rev. Brian Hsieh

青少年同工：Youth Ministry Associate: Minister Cody Gustafson

兒童同工：Children Ministry Associate: Minister Valerie See

聚會時間表 Schedule of Service and Activities

週日 (Sunday)

9:30AM	英文主日崇拜	English Worship
	中文主日學	Chinese Sunday School
	兒童詩班/崇拜	Children's Choir/Worship
11:00AM	中文主日崇拜	Chinese Worship
	英文主日學	English Sunday School
	兒童主日學	Children's Sunday School
12:20PM	午餐與交誼	Lunch & Fellowship
1:15PM	詩班練習	Choir practice

週二 (Tuesday)

10:30AM	迦南團契	Canaan Fellowship
	每月第二週二	

週三 (Wednesday)

7:30PM	禱告會	Prayer Meeting
--------	-----	----------------

週四 (Thursday)

9:30AM	姊妹查經團契	Sister Bible Study Fellowship
--------	--------	-------------------------------

週五 (Friday)

8:00PM	成人小組	Small Group
	兒童組	Awana Club
	青少年組	Youth Group

English Service

9:30-10:45AM

Praise in Song

Welcome and Announcements

Missions Update

Hearing the Word of God

Pastor Brian

1 Timothy 4:13-16

"Set An Example Part 2"

Praise in Song

Benediction

Be Constant in Prayer

(Romans 12:12)

- The H Family as they learn a new language in South Asia.
- Valerie See has transitioned to Children Ministry since 8/1.
- Seminarians who begin a new semester of study and preparation for ministry.
- 2019 Church Retreat on 8/31-9/2.
- The Suffering Saints All Over the World.
- Pastor Brian and Nelly are expecting a baby girl, due 1/4/20.
- Next Baptism Is Set for Nov. 10th.
- Pastor Tan's Granddaughter, Josephine's Recovery from a Heart Surgery on August 13th.
- Preparation for Our Church 30th Anniversary Celebration on Oct. 26th & 27th.
- D.T.S. Church/Ministry Fair on Sept. 10th.
- DFW Joint Revival Meeting on Sept. 27 – 29th.
- Church Security/Safety Measures of Our Church.

Small Groups

Families – Mondays at 7 PM. Contact Pastor Brian, brianhsieh@pcactexas.org.

College and Young Adults – Wednesdays at 7PM. Contact Kevin Lin, kevinklin@outlook.com.

Men – Thursdays at 8:30AM. Contact Clifton Coufal, cliftoncoufal@gmail.com.

Prayer Meeting – Fridays at 8PM, PCAC Library.

Welcome!

1. **2nd Hour Adult Bible Study** – Rm. B101/102,
2. **Annual Labor Day Retreat, 8/31-9/2** – Join us at Lakeview Baptist Assembly in Longview, TX.
- For those not attending retreat, we will have combined Sunday service here at PCAC on 9/1 at 11AM (children will go to their nursery, pre-k, and elementary classes).
3. **Mothers in Fellowship and Prayer** – Every other Friday, 9:30AM-11:30AM, mothers are invited for a time of fellowship and prayer. Feel free to come by yourself, or with your non-school aged child for a playdate, and invite a fellow mother to come along. The next gathering will be this Friday, 8/30. Please contact Fiona Mah and Helen Quach.
4. **We See the Need to Build a New Sanctuary in the Foreseeable Future** – If you would like to give towards the building fund, write "Building Fund" on the memo line when giving.

CHILDREN: Sunday 1st Hour 9:30-10:45AM, Sunday School 11-12:15PM, Friday AWANA 8-9:30PM.

5. **AWANA program has begun, Fridays 8-9:30PM.**
6. In August, we will provide pizza for children at the of the 2nd Hr Sunday school except for 8/25 (snacks only).
7. **Nursery Helpers and Children Lunch cooks Needed** – To help, please see any of our pastors.

YOUTH: Sunday School 11:15AM-12:15PM, Friday Night 8PM

8. **Sunday School** – Youth return to your Sunday school classes.

Stay for Lunch (Beginning Sunday 9/8, lunch fee will increase to \$5 (\$3 for seniors/staff & family/seminarians & family/).

For a good time of fellowship with one another, lunch is served in the fellowship hall each Sunday after 2nd hour, at 12:15PM. Please eat in the fellowship hall whenever possible, instead of the classrooms, in order to avoid attracting ants. If you need to eat in the classrooms, please clean up all food items, and bring the trash to the dumpster before leaving the room.

中文堂崇拜程序
(上午十一時)

惟耶和華在他的聖殿中，全地的人都當在他面前肅敬靜默。
(哈二 20)

進入榮耀

序 樂-----會眾默禱
宣 召-----敬拜團主席

以詩歌來敬拜

詩 歌-----敬拜主/全能的創造主-----會 眾
我是你所造

禱 告-----敬拜團主席
詩 歌-----獻上自己為祭-----會 眾

獻 詩-----主在我心放一新歌/衷心感謝主-----詩 班

以聆聽神的話來敬拜

牧 禱-----常牧師
讀 經-----可 11:15-17；徒 15:16-18-----沈郁翔弟兄

信 息-----建立家庭祭壇：教會篇-----傅牧師
回應詩歌-----耶穌基督堅固根基-----會 眾

奉獻身心

為奉獻禱告-----沈郁翔弟兄
三一頌-----眾 立

阿 們 頌-----常牧師

家事分享

歡迎來賓-----沈郁翔弟兄
報 告-----沈郁翔弟兄

殿 樂-----會眾默禱

本週崇拜值理同工

講員：傅國朝牧師 司會：沈郁翔
敬拜小組：周聖娟/宋高/丁良浩/卞鐘洵 司琴：阮慧珍
詩班：指揮：郭美娜；司琴：李紋徽；笛子：Holly Xue
招待：陳慧倩/郭祥音/羅曉慶 投影：滕 菲
音控：邱垂政/羅苑青/馬少彥/黃英哲/張峻峰

下週崇拜值理同工

講員：Clifton Coufal 翻譯：常牧師
敬拜小組：第一組 司會：常牧師
招待：陳慧倩/郭祥音/羅曉慶 投影：Haoning Huang
音控：邱垂政/羅苑青/馬少彥/黃英哲/張峻峰

歡迎新朋友！一次歡迎，永遠歡迎！會後請留步共享午餐。

教會 訊 息

- 8/31 (本週六) - 9/2 (下週一) 勞工節長週末教會退修會將於 Lone Star 的 Lakeview Baptist Assembly 舉行，此次退修會由邱垂政弟兄統籌，david.ctc@gmail.com，203-219-2188。中文組講員為張玉明牧師和張師母，歡迎繼續報名。
本次退修會主題為「家，神的祭壇」，其中四堂講題依次如下：
1. 女人的定義(拉結和利亞)：創世記 29:10-35
2. 男人的定義(拿八)：撒母耳記上 25:1-43
3. 不再定罪：羅馬書 8:1-4
4. 婚姻的數學
週六下午另有講座：如何為神的國度來教養我們的下一代。
禮拜堂前的桌子上有退修會的細節單張/到營地的行車路線圖。
- 9/1 主日 11:00AM 教會有中英文聯合崇拜，未能參加退修會的兄弟姊妹，請參加主日崇拜。為孩童備有嬰兒、學前、學齡班，成人/青少年主日學暫停，兒童/成人午餐皆暫停供應。
- 秋季班成人主日學將於 9/8 (週日) 開始，課程計有：
(1) B105 基要真理~講師：王文寶/孔令華/趙丹博
(2) B106 如此我信《新生命, 新生活》~講師：傅師母
(3) B107 路加福音~講師：李友義/傅世昌
(4) B108 從創世到大洪水~講師：李東清/傅牧師
(5) B109 出埃及記(上)~講師：陳義文/張芳麗
(6) B113 聖經系統研究(耶利米書)~講師：沈晉作
(7) B103 家，神的祭壇(C)“幸福家庭生活”~聯絡：甘霆/吳貴前，請提早於 8 月 26 日之前向聯絡人報名。
- 本週三 (8/28) 7:30PM 禱告會在 120 教室舉行，由張芳麗姊妹帶領，請前來共同守望。
- 8/30 (週五) 因退修會小組聚會暫停。
9/3 (週二) 晚上 8-9:30 在教育樓 B101-102 教室有小組查經預查，希伯來書第 8, 9 章，由傅牧師帶領，請正副小組長及帶領查經者準時出席。
9/6 (週五) 小組聚會照常，查考希伯來書第 8 章。
- 9/5 (週四) 姊妹會查經班上午 9:30 開始，列王紀上下導論-常師母講解，歡迎願意學習神的話語的弟兄姐妹和朋友們參加。
- 9/10 (週二) 10:30 將有迦南團契聚會，常牧師會分享專題「餵飽五千」馬可福音 6:30-44，會後有 Potluck 午餐，請各位兄弟預留時間並請邀請親友參加。
- 九月份午餐由安提阿組/馬太組負責，週五晚上嬰幼兒由馬可組幫忙看顧。
- 從 9/8 開始午餐收費：每份 5 元；優待牧者和家人、神學生和家人、65 歲或以上長者，每份 3 元。

用餐需知：

星期日中午請儘量在餐廳用餐，如有特別需要在教室用餐，請保持桌面與地板的潔淨。使用過的餐具與衛生紙，請拿至餐廳垃圾桶丟棄，以免引來螞蟻。星期五晚上的小組點心時間，請將垃圾袋直接丟至垃圾場的大垃圾箱 (Dumpster) 內。其它活動的聚餐，也請比照辦理，謝謝您的合作。

代禱事項

- 請為謝師母、歐陽舜弟兄、鄧伯母、劉紅英、李美雅、伊雪麗、蘇玲華和傅伯母的健康代禱。求神醫治，使其早日康復。
- 請為懷孕的張美儀、張遠寧、蘇丹和 Nelly 師母禱告。
- 請為退修會講員、天氣、出席、安全和出席率等事項代禱。

上週聚會出席人數 Last Week's Attendance

Worship 主日崇拜	398	Sunday School 主日學	190	Small Groups 小組聚會			187
Mandarin 中文崇拜	241	Mandarin 中文	48	仁愛 14	喜樂 16	和平 10	忍耐 12
English 英文崇拜	110	English Adult 英文(成人)	40	恩慈 7	信實 9	溫柔 10	信心 9
Children 兒童崇拜	34	English Youth 英文(青少年)	44	馬太 6	馬可 8	路加 10	雅歌 7
Nursery 幼兒崇拜	13	Children 兒童	58	司提反 10	拿但業 17	恩典 32	安提阿 4
Adult Choir 成人詩班	21	Prayer Meeting 禱告會	21	雅各/彼得 6	GEL (青少年) 32	兒童 Awana 45	

上週奉獻與本月累積 Offering Report

	8/4	8/11	8/18	8/25	本月累積 Month	月需 Need
經常 General	9120	12174	16307		37601	42784
宣教 Mission	2542	700	500		2842	6375
建堂 Building	5300	218	50		5568	
租借 Renting	100				100	
午餐 Lunch	350	432	425		1207	
兒童 Awana	305				305	
退修會 Retreat	2755	2275	1785		6815	
聖經 Bible			231		231	

七月份經常費收入 (July General Fund Income) : 33,453.00
 七月份經常費支出 (July General Fund Expense) : 45,329.91
 七份結餘 (July Balance) : -11,876.91
 累積結餘 (YTD Balance) : -7,434.63